

## ENTREVISTA



Prof.<sup>a</sup> . Dr.<sup>a</sup> Margarida Andrade  
narra à Acta Semiótica et  
Linguística sua experiência de vida

Senhores Editores,

Achei excelente a ideia de entrevistar os colaboradores da Revista Actas Semiótica Et Lingvística. Agradeço, imensamente, ter sido escolhida para dar início às entrevistas que as Actas publicarão a partir deste número. Procurarei ser clara e concisa nas questões apresentadas.

### **1) Professora Margarida, faça uma apresentação rápida de sua vida acadêmica e de sua ligação com as ACTAS:**

*Minha vida acadêmica teve início com o curso de FORMAÇÃO PROFISSIONAL DO PROFESSOR (antiga Escola Normal), que concluí em 1948! Comecei a lecionar em 1949, em escolas isoladas do Estado de São Paulo e só parei em 2004, por motivos alheios à minha vontade. Fiz vestibular para o curso de Letras da USP em 1972, em seguida fiz o curso de Mestrado e logo após o de Doutorado . Na USP conheci o admirável Mestre e Linguista Prof.*

*Dr. Cidmar Teodoro Pais e, por meio dele, entrei em contato com as ACTAS.*

**2) O que foi para a Senhora, durante muitos anos, ser professora de Linguística aplicada ao português?**

*Para mim, foi uma Bênção ensinar Linguística aplicada ao Português. Lecionei, principalmente em cursos de graduação que NÃO de Letras, assim pude modificar os métodos tradicionais de ensino dessa matéria, adaptando o conteúdo programático de Língua Portuguesa aos cursos de Engenharia, Química, Biologia, Pedagogia etc.*

**3) Como é continuar a pesquisar e estudar mesmo depois de ter completado oitenta anos? O que a motiva?**

*Apesar de já ter completado 81 anos de vida, continuo a estudar e pesquisar, pois são as coisas de que mais gosto, depois de ensinar. Minha motivação vem da sede de conhecimento que ainda tenho, sempre quero aprender mais e mais, pesquisar coisas novas.*

**4) Como foi encontrar um marido maravilhoso aos setenta anos de idade?**

*Encontrei um marido maravilhoso, que não tolhe meus estudos e pesquisas, pela Internet! Éramos viúvos e não pretendíamos casar novamente, mas por insistência de minha filha Eliana, começamos a "conversar" na Internet e descobrimos muitas coincidências de gostos e modos de pensar. Resolvemos nos casar e está dando certo, há 11 anos.*

**5) Você publicou várias edições de uma gramática da língua portuguesa, aliás, de uma gramática atual que reúne, não só**

**conteúdos gramaticais, mas linguísticos e semióticos. Pode nos dizer como tem sido manter as reedições dessa gramática?**

*Na realidade, nunca ousei escrever uma gramática, acho que se trata do livro Guia Prático de Redação : exemplos e exercícios, que teve a 3a. edição publicada pela Editora Atlas, de São Paulo este ano. Atualmente, ocupo grande parte do meu tempo revisando e atualizando os livros que publiquei.*

**6) Você escreveu, também, livros de Metodologia da Pesquisa para a graduação e a pós. Como você consegue acompanhar, anualmente, as modificações da ABNT?**

*Os livros de Metodologia dos Trabalhos Acadêmicos foram escritos atendendo às necessidades dos alunos, que não se contentavam com alguns manuais de metodologia adotados. Para acompanhar as modificações da ABNT, preciso ir pessoalmente a sua sede em São Paulo, que atualmente fica na Rua Mato Grosso. A ABNT NÃO comunica suas modificações aos interessados!*

**7) Você escreveu dicionários. Poderia falar algo sobre essa experiência?**

*Escrevi um dicionário de termos gramaticais, baseado na NGB, inspirada pela Profa. Dra. Maria Aparecida Barbosa, que é autoridade no assunto. Suas aulas, mais que esclarecedoras, são inspiradoras e me levaram ao desejo de explicar os significados dos termos gramaticais, que a maioria dos alunos (e das pessoas , em geral) desconhece.*

*Livros de minha autoria que foram citados:*

ANDRADE, M.M. **Guia Prático de Redação:** Exemplos e exercícios. 3.ed. rev. e ampl. São Paulo: Atlas, 2011.

\_\_\_\_\_. **Dicionário de Termos gramaticais.** São Paulo: Atlas, 2009.

\_\_\_\_\_. **Introdução à Metodologia do Trabalho Científico.** 10.ed. São Paulo: Atlas, 2010.

\_\_\_\_\_. **Como Preparar Trabalhos para Cursos de Pós-Graduação.** São Paulo: Atlas, 2008.